

Ministerie van Economische Zaken

Indexcijfer van de consumptieprijzen van de maand november 1994, bl. 29716. — Controledienst voor de Verzekeringen. Hypothecaire kredieten. Veranderlijkheid der rentevoeten. Referte-indexen. Artikel 9, § 1, van de wet van 4 augustus 1992 op het hypothecair krediet. Bericht, bl. 29718.

Ministerie van Binnenlandse Zaken en Ambtenarenzaken

Werving van magistraten voor het Auditoraat en het Coördinatiebureau van de Raad van State en de samenstelling van een wervingsreserve (Nederlandstalig kader). Bericht, bl. 29718. — Werving van magistraten voor het Auditoraat en het Coördinatiebureau van de Raad van State en de samenstelling van een wervingsreserve (Franstalig kader) (Franstalig - tweetalig kader F + N). Bericht, bl. 29719.

Ministerie van Financiën

Nationale Loterij. Data der openbare trekkingen. Tele-Kwinto voor de maand december 1994, bl. 29720. — Administratie van de thesaurie. Maandelijkse schatkisttoestand. Toestand op 30 september 1994, bl. 29721.

Ministère des Affaires économiques

Indice des prix à la consommation du mois de novembre 1994, p. 29716. — Office de Contrôle des Assurances. Crédits hypothécaires. Variabilité des taux d'intérêt. Indices de référence. Article 9, § 1er, de la loi du 4 août 1992 relative au crédit hypothécaire. Avis p. 29718.

Ministère de l'Intérieur et de la Fonction publique

Recrutement de magistrats à l'Auditorat et au Bureau de Coordination du Conseil d'Etat et constitution d'une réserve de recrutement (cadre néerlandais). Avis, p. 29718. — Recrutement de magistrats à l'Auditorat et au Bureau de Coordination du Conseil d'Etat et constitution d'une réserve de recrutement (cadre français) (cadre français - bilingue F + N). Avis, p. 29719. — Province de Namur Cerfontaine. Elections communales du 9 octobre 1994. Réclamation. p. 29720.

Ministère des Finances

Loterie nationale. Dates des tirages publics. Télé-Kwinto pour le mois de décembre 1994, p. 29720. — Administration de la trésorerie. Situation mensuelle du Trésor. Situation au 30 septembre 1994, bl. 29721.

WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

N. 94 — 3017

29 SEPTEMBER 1994. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 21 juni 1993 houdende aanwijzing van de dienst die volgens de wet van 5 augustus 1991 tot bescherming van de economische mededinging Dienst voor de Mededinging genoemd wordt

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 augustus 1991 tot bescherming van de economische mededinging, inzonderheid op de artikelen 14 en 15;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 juni 1993 houdende aanwijzing van de dienst die volgens de wet van 5 augustus 1991 tot bescherming van de economische mededinging Dienst voor de Mededinging genoemd wordt;

Op de voordracht van Onze Minister van Economische Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 1 van het koninklijk besluit van 21 juni 1993 houdende aanwijzing van de dienst die volgens de wet van 5 augustus 1991 tot bescherming van de economische mededinging Dienst voor de Mededinging genoemd wordt, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 1. De dienst Algemene Inspectie van de Prijzen en van de Mededinging, ingesteld bij het ministerieel besluit van 23 december 1969 houdende verdeling per dienst van de betrekkingen van niveau 1, laatst gewijzigd bij het ministerieel besluit van 1 augustus 1994, onder de rubriek Administratie van de Handel, wordt aangewezen als Dienst voor de Mededinging, zoals bedoeld in de artikelen 14 en 15 van de wet van 5 augustus 1991 tot bescherming van de economische mededinging. »

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 augustus 1994.

Art. 3. Onze Minister van Economische Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 29 september 1994.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Economische Zaken,

M. WATHELET

MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES

F. 94 — 3017

29 SEPTEMBRE 1994. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 21 juin 1993 portant désignation du service appelé Service de la Concurrence au sens de la loi du 5 août 1991 sur la protection de la concurrence économique

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 août 1991 sur la protection de la concurrence économique, notamment les articles 14 et 15;

Vu l'arrêté royal du 21 juin 1993 portant désignation du service appelé Service de la Concurrence au sens de la loi du 5 août 1991 sur la protection de la concurrence économique;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires économiques.

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'article 1^{er} de l'arrêté royal du 21 juin 1993 portant désignation du service appelé Service de la Concurrence au sens de la loi du 5 août 1991 sur la protection de la concurrence économique est remplacé par la disposition suivante :

« Article 1^{er}. Le service Inspection générale des Prix et de la Concurrence, institué par l'arrêté ministériel du 23 décembre 1969 répartissant par service les emplois du niveau 1, modifié en dernier lieu par l'arrêté ministériel du 1^{er} août 1994, sous la rubrique Administration du Commerce, est désigné comme Service de la Concurrence, visé aux articles 14 et 15 de la loi du 5 août 1991 sur la protection de la concurrence économique. »

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} août 1994.

Art. 3. Notre Ministre des Affaires économiques est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 29 septembre 1994.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires économiques,

M. WATHELET